



FICHA DE REPORTE DE ACTIVIDAD

I Ronda de Talleres de la XXIII edición de la Cumbre Judicial Iberoamericana Brasilia, Brasil | 19 y 20 de octubre de 2026

1. Nombre del grupo de trabajo:

Sistema Iberoamericano de Productividad Jurisdiccional y Redacción Asistida con Supervisión Humana

2. Modalidad de participación del Grupo: presencial en Brasilia / virtual

Apoyo Logístico Presencial

Paraguay	Mónica Paredes	Presencial en Brasilia
----------	----------------	------------------------

Integrantes del Grupo de Trabajo 2

País	Nombres y apellidos	Modalidad de Participación
Bolivia	Manuel Baptista Espinoza	Presencial en Brasilia
Brasil	Fernando da Fonseca Gajardoni	Presencial en Brasilia
Chile	Cristián Contardo Norambuena	Presencial en Brasilia
España	Eduarne Uranga Mutuberria	Virtual
Guatemala	Claudia Lucrecia Paredes	Presencial en Brasilia
Guatemala	Maria A. Betzabé Rodas Mérida	Presencial en Brasilia
Honduras	Marvin Riboberto Espinal Pinel	Presencial en Brasilia
Panamá	Katia Di Bello	Presencial en Brasilia
Perú	Ramiro Antonio Bustamante Zegarra	Virtual
República Dominicana (País Coordinador)	Mery Laine Collado	Virtual
	Gervasia Valenzuela Sosa	



Venezuela	Michel Adriana Velásquez Grillet	Virtual
Venezuela	Gustavo Amoni	Virtual

Secretarías Técnicas de la Comisión de Género y Acceso a la Justicia

Puerto Rico	Zaira Giron	Virtual
Puerto Rico	Yandra Chinaea	Virtual

3. Resumen de la actividad realizada (índique brevemente cómo se ha desarrollado la actividad en la mesa, en el caso de ser un grupo presencial; o por otros medios en caso contrario):

Durante la sesión de trabajo se agotó la siguiente agenda:

1. Palabras de bienvenida.
2. Presentación de los asistentes presenciales y virtuales.
3. Presentación de resultados preliminares del Producto 1.
4. Presentación metodología de trabajo y división en subgrupos.
5. Desarrollo de los trabajos.

Desarrollo de la agenda:

- Luego de la bienvenida y la presentación del grupo, la magistrada Mery Laine Collado en su calidad de coordinadora del grupo de trabajo 2 en representación de la República Dominicana, presentó los resultados preliminares del Producto 1: Diagnóstico Regional y Sistematización de Experiencias. Esta presentación fue realizada de manera resumida y se puso a la disposición del grupo el informe inextenso para que pudiera ser consultado.
- Se puso en conocimiento a los representantes de Guatemala que una vez culminados los trabajos de la Ronda de Talleres les será remitida la información levantada para que puedan realizar su proyecto que da respuesta al producto 5: Compilación Regional de Marcos Normativos y Buenas Prácticas.
- A seguidas, la doctora Gervasia Valenzuela Sosa, coordinadora nacional de la República Dominicana, explicó la metodología de trabajo a desarrollarse durante la jornada de talleres.
- Una vez explicada la metodología, los integrantes formularon preguntas, las cuales fueron respondidas, con posterioridad se dividieron aleatoriamente en tres subgrupos, cada uno asignado a una etapa del proceso judicial:
 - Etapa 1: Inicio y acceso a la justicia,
 - Bolivia
 - España
 - República Dominicana
 - Venezuela
 - Etapa 2: Tramitación, gestión de casos y audiencias,
 - Guatemala



- Panamá
- Perú
- Etapa 3: Decisiones, cumplimiento y publicación,
 - Brasil
 - Chile
 - Honduras

Cada subgrupo trabajó con una ficha común, con el fin de iniciar la redacción preliminar del borrador del producto 2: *Documento Marco Regional sobre Inteligencia Artificial y Gestión Judicial*, así como la recopilación de información para la realización del producto 3: *Protocolo Iberoamericano sobre IA y Productividad Jurisdiccional* y del producto 4: *Guía Regional de Supervisión Humana, Riesgos y Salvaguardas*.

- Se abrió el espacio a las secretarías técnicas de la Comisión de género y acceso a la Justicia para que realicen las propuestas, sin embargo, manifestaron que prefieren esperar al documento consolidado para evitar duplicidad.
- Al finalizar los trabajos de la primera jornada, cada subgrupo presentó sus resultados y el país coordinador hizo una primera integración de los mismo a fin de presentarlos en la plenaria de clausura.
- En el segundo día de trabajo se conformaron dos grupos para trabajar las propuestas de estructura de los productos 3: *Protocolo Iberoamericano sobre IA y Productividad Jurisdiccional*; y 4: *Guía Regional de Supervisión Humana, Riesgos y Salvaguardas*.
- Al finalizar la jornada del segundo día se cuenta con las propuestas realizadas por los subgrupos para los productos 3 y 4 y la ficha resumen con los trabajos realizados en las dos jornadas de esta primera ronda de talleres.

Material de apoyo utilizado:

- Descripción del proyecto del grupo 2
- Resultado preliminar del Producto 1: Diagnóstico Regional y Sistematización de Experiencias
- Código Iberoamericano de Ética Judicial
- Código Ético Iberoamericano para el Uso de IA en el Ámbito Judicial
- Fichas de cada etapa
- Metodología de trabajo

4. Metodología de trabajo establecida para el desarrollo del proyecto (haga una breve exposición de la metodología de trabajo que se ha previsto para alcanzar los resultados previstos para el proyecto):

La metodología es regional, colaborativa, gradual y multidisciplinaria. Se sustenta en tres enfoques: cooperación regional, centrado en derechos fundamentales y multidisciplinario. Parte del principio rector de que la IA asiste y la decisión jurisdiccional corresponde exclusivamente al ser humano.

El trabajo se organiza así:

- Diagnóstico regional mediante cuestionario, con datos cuantitativos y cualitativos, como línea base.
- Análisis por etapas del proceso judicial (inicio, tramitación y decisiones), con tres subgrupos que aplican una metodología común.
- Dos resultados por etapa: el primero (1) marco de actuación (principios, estándares, lineamientos, criterios técnicos, usos permitidos, límites, condiciones y supervisión humana); el segundo (2) análisis de aportes de la IA, con las preguntas orientadoras Necesidad, Aporte y Realidad, más los riesgos y salvaguardas asociados.
- Integración en un único Documento Marco. Los Productos 3 (*Protocolo Iberoamericano sobre IA y Productividad Jurisdiccional*) y 4 (Guía Regional de Supervisión Humana, Riesgos y Salvaguardas) se tratan como subproductos que se extraen del Producto 2, a fin de ser desarrollados como instrumentos específicos.
- Compilación Regional de Marcos Normativos y Buenas Prácticas a partir de los insumos recibidos en el diagnóstico regional.
- Desarrollo de un programa de difusión y capacitación para la socialización de los productos elaborados en el marco del proyecto.

5. Plan de trabajo acordado hasta la próxima convocatoria:

- Consolidar los insumos de los tres subgrupos y redactar el primer borrador del Documento Marco Regional y sus derivados (Productos 3 *Protocolo Iberoamericano sobre IA y Productividad Jurisdiccional*; y 4 Guía Regional de Supervisión Humana, Riesgos y Salvaguardas)
- Desarrollar la Compilación Regional de Marcos Normativos y Buenas Prácticas (Producto 5), a cargo de Guatemala.
- Sesiones virtuales con periodicidad según calendario establecido, hasta la Segunda Ronda de Talleres que se realizara en el mes de febrero 2027.

6. Resultados alcanzados (exponga brevemente los principales resultados alcanzados para su grupo de trabajo en esta ronda de talleres):

- Resultados preliminares del Producto 1: Diagnóstico Regional y Sistematización de Experiencias.
- Insumos para estructurar el borrador del producto 2: Documento Marco Regional. Construidos desde el diagnóstico y el trabajo de los tres subgrupos.
- Insumos para los productos 3 (*Protocolo Iberoamericano sobre IA y Productividad Jurisdiccional*) y 4 (Guía Regional de Supervisión Humana, Riesgos y Salvaguardas.)
- Seguimiento de la ruta metodológica acordada que termina con la presentación de los productos en la Segunda Reunión Preparatoria de junio 2027.

7. Desviaciones importantes del proyecto original (si han propuesto desviaciones importantes respecto de los objetivos o resultados del proyecto original, por favor indíquelas y razone los motivos de las mismas):



No se han propuesto desviaciones importantes respecto de los objetivos y resultados del proyecto original.

8. Documentos de trabajo que se adjuntan: (por favor haga una relación de los documentos de trabajo resultantes de esta ronda y que son entregados en formato digital a la Secretaría Permanente; para ser incluidos en la web de Cumbre, página correspondiente a los grupos de trabajo):

- Metodología de trabajo, Primera Ronda de Talleres (Proyecto 2).
- Resultados del Levantamiento Preliminar del Producto 1: Diagnóstico Regional y Sistematización de Experiencias.
- Fichas comunes de trabajo completadas por los tres subgrupos (Etapa 1, Etapa 2 y Etapa 3).

9. Nombre, cargo y país de las personas que han participado en el grupo de trabajo:

Nombre	Cargo	País
Manuel Baptista Espinoza	Decano del Consejo de la Magistratura	Bolivia
Fernando da Fonseca Gajardoni	Magistrado del Superior Tribunal	Brasil
Cristián Contardo Norambuena	Jefe (s) del Departamento de Desarrollo Institucional del Poder Judicial	Chile
Edurne Uranga Mutuberria	Magistrada del Consejo General del Poder Judicial	España
Claudia Lucrecia Paredes	Magistrada de la Suprema Corte de Justicia	Guatemala
Maria A. Betzabé Rodas Mérida	Coordinador IV de Letrados del Organismo Judicial	Guatemala
Marvin Riboberto Espinal Pinel	Magistrado del Poder Judicial	Honduras
Katia Di Bello	Secretaría Técnica de Asuntos Judiciales del Órgano Judicial	Panamá
Ramiro Antonio	Juez Supremo Titular del Poder Judicial	Perú



Bustamante Zegarra		
Mery Laine Collado	Jueza Presidente de la Tercera Sala del Tribunal Superior Administrativo del Poder Judicial	República Dominicana
Gervasia Valenzuela Sosa	Coordinadora Nacional – Directora General Técnica del Poder Judicial	República Dominicana
Michel Adriana Velásquez Grillet	Magistrada – Tribunal Supremo de Justicia	Venezuela
Gustavo Amoni	Asesor de la Comisión de Tecnología - Tribunal Supremo de Justicia	Venezuela

Apoyo Logístico Presencial

Mónica Paredes	Directora de Cooperación Internacional	Paraguay
----------------	--	----------

Secretarías Técnicas de la Comisión de Género y Acceso a la Justicia

Zaira Giron	Secretaría Técnica	Puerto Rico
Yandra Chinaea	Secretaría Técnica	Puerto Rico

10. Nombre, cargo y país del coordinador o coordinadores del Grupo de Trabajo:

Nombre	Cargo	País
Mery Laine Collado	Jueza Presidente de la Tercera Sala del Tribunal Superior Administrativo del Poder Judicial	República Dominicana
Gervasia Valenzuela Sosa	Coordinadora Nacional – Directora General Técnica del Poder Judicial	República Dominicana

11. Sugerencias para la siguiente reunión:

Mantener la práctica de presencialidad y virtualidad.